



UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
FIRENZE

Scuola di
Giurisprudenza

DECRETO n.6808/2019
Prot. n. 114030 del 21/06/2019

**Bando per l'ammissione al corso (joint degree) per il conseguimento dei titoli di
Laurea Magistrale in Giurisprudenza italiana e tedesca dell'Università degli Studi di Firenze,
Bachelor of Laws, Master of Laws dell'Università di Colonia**

IL PRESIDENTE DELLA SCUOLA DI GIURISPRUDENZA

VISTA la legge 30 luglio 2002, n. 189, art. 26;
VISTO il D.M. 22 ottobre 2004, n. 270, con il quale è stato approvato il Regolamento sull'autonomia didattica degli Atenei in sostituzione del D.M. 3 novembre 1999 n. 509;
VISTO il D.M. 23 dicembre 2013, n. 1059, "Autovalutazione, accreditamento iniziale e periodico delle sedi e dei Corsi di Studio e valutazione periodica. Adeguamenti e integrazioni al D.M. 30 gennaio.2013, n. 47";
VISTA la deliberazione delle Autorità accademiche dell'Università di Colonia in data 3 luglio 2014;
VISTA la proposta della Scuola di Giurisprudenza dell'Università degli Studi di Firenze in data 10 dicembre 2014;
VISTA la delibera del Dipartimento di Scienze Giuridiche dell'Università degli Studi di Firenze in data 11 dicembre 2014 relativa alla proposta di istituzione del corso di laurea;
VISTA la delibera del Senato Accademico dell'Università degli Studi di Firenze in data 14 gennaio 2015;
VISTA la convenzione tra l'Università degli Studi di Firenze e l'Università di Colonia firmata in data 15 gennaio 2015;
VISTA la programmazione didattica per l'anno accademico 2019-2020 approvata dal Consiglio del Dipartimento di Scienze Giuridiche in data 10 aprile 2019;
VISTE le delibere del Senato Accademico del 21 maggio 2019 e del Consiglio d'Amministrazione del 24 maggio 2018

DECRETA

l'emanazione del seguente bando per l'ammissione nell'anno accademico 2019-2020 al corso di studi per il conseguimento dei titoli di Laurea magistrale in Giurisprudenza italiana e tedesca dell'Università degli Studi di Firenze e Bachelor of Laws, Master of Laws (joint degree) dell'Università di Colonia. Il corso ha durata quinquennale: sono previsti un primo biennio a Firenze, un secondo a Colonia e un quinto anno, da svolgersi in parte in Germania e in parte in Italia, dedicato anche allo svolgimento di un tirocinio professionale e alla preparazione della tesi. I titoli acquisiti con il programma di studio prescritto hanno validità legale nei rispettivi Paesi, oltre ai riconoscimenti già previsti dall'Unione Europea.

Art. 1 - Requisiti di ammissione

Possono concorrere i cittadini italiani o di altri Stati europei ed extraeuropei, che siano in possesso dei requisiti che consentono l'iscrizione all'Università italiana e che non abbiano presentato la propria candidatura alle selezioni presso l'Università di Colonia con esito negativo, per un numero di posti fino a **quindici** per l'ingresso al primo anno. Potranno altresì concorrere studenti che abbiano già frequentato e sostenuto un numero congruo di esami del primo anno di un corso di laurea magistrale in Giurisprudenza, per un numero di posti pari a quelli rimasti scoperti a seguito del ritiro alla data di svolgimento delle prove di studenti immatricolatisi nell'anno accademico precedente. I candidati ritenuti idonei saranno ammessi direttamente al secondo anno. Gli esami sostenuti potranno essere riconosciuti, purché corrispondenti al *curriculum* previsto per il corso di laurea congiunta.

Art. 2 – Modalità e termine di presentazione della domanda di partecipazione

Gli interessati dovranno inviare per posta **entro le ore 12 del 26 luglio 2019** al Servizio Relazioni Internazionali della Scuola di Giurisprudenza, via delle Pandette 32, Edificio D1, secondo piano, Campus delle Scienze Sociali di Novoli – 50127 Firenze, la domanda di partecipazione (utilizzando il modulo allegato al presente bando), un *curriculum vitae et studiorum* in formato europeo, una lettera di motivazione in italiano e in francese, la copia di un documento d'identità e, per i candidati all'ammissione al secondo anno, l'elenco degli esami sostenuti. **Farà fede la data del timbro postale.**



UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
FIRENZE

**Scuola di
Giurisprudenza**

Le domande potranno anche essere consegnate a mano all'indirizzo di cui sopra nell'orario 9.00-13 del lunedì e del mercoledì; 15-16,30 del martedì.

L'elenco degli ammessi alle prove di selezione sarà pubblicato in tempo utile sul sito www.giurisprudenza.unifi.it.

Art. 3 – Commissione esaminatrice

Le selezioni saranno effettuate dalla Commissione nominata dal Presidente della Scuola di Giurisprudenza, cui parteciperanno anche i coordinatori italiani e tedeschi del corso o loro delegati.

Art. 4 – Procedure per la selezione, formazione della graduatoria e calendario delle prove

La Commissione prende in esame il *curriculum vitae et studiorum* e seleziona i candidati in base all'esito di:

- a) una prova scritta di commento ad un testo in lingua tedesca, concernente temi di cultura generale e/o attualità politico-sociale;
- b) un colloquio, sempre in lingua tedesca, al quale sono ammessi i candidati che hanno superato la prova scritta. Il colloquio è inteso a verificare la competenza linguistica ed a far emergere il livello di cultura generale, le attitudini, gli interessi e le motivazioni del candidato, con riferimento al programma di studi binazionale.

Tali prove, valutate in trentesimi, sono considerate, per gli ammessi al corso, equivalenti alla prova di verifica delle conoscenze in ingresso. Il livello di tedesco richiesto, anche in assenza di certificazione, è C1, secondo i parametri individuati dal Quadro comune europeo di riferimento per la conoscenza delle lingue.

La prova scritta si terrà il giorno 4 settembre, dalle ore 11,00 alle ore 12,30, aula D4 0.03 del Campus delle Scienze Sociali di Novoli, via delle Pandette, 35. A seguire, nella stessa aula avranno inizio i colloqui, che proseguiranno nel giorno 5 settembre, nell'aula D4 0.04. La sessione, se necessario, proseguirà il giorno 6 settembre aula D4 1.04.

Per gli studenti ammessi al programma è prevista una riunione informativa il giorno 6 settembre, ore 12,00 (orario da confermare) presso l'aula D4 1.04.

Art. 5 – Responsabile del procedimento

Responsabile del procedimento concorsuale è la dott.ssa Cristina Panerai, Servizio Relazioni Internazionali della Scuola di Giurisprudenza, via delle Pandette n. 32, 50127 Firenze, e-mail relint@giurisprudenza.unifi.it.

Art. 6 – Pubblicità

Il bando sarà pubblicato anche nel sito di Ateneo all'indirizzo: www.unifi.it/albo-ufficiale.html

Art. 7 –Trattamento dei dati personali

I dati trasmessi dai candidati sono trattati per le finalità di gestione della presente selezione, ai sensi del Regolamento Generale sulla Protezione dei dati Personali (Regolamento UE 2016/679 del Parlamento Europeo e del Consiglio del 27 aprile 2016) entrato in vigore il 26.5.2018. Titolare del trattamento dei dati personali è l'Università degli Studi di Firenze, con sede in Firenze, Piazza San Marco, 4 telefono 055 27571 e-mail: urp@unifi.it, pec: ateneo@pec.unifi.it. Il Responsabile della protezione dei dati (RPD) è il Dott. Massimo Benedetti, Dirigente dell'Area Affari generali e legali, Firenze, via G. la Pira, 4 telefono. 055 2757667 e-mail: privacy@adm.unifi.it.

Firenze, 21 giugno 2019

Il Presidente
f.to Paola Lucarelli